



**ART** 

**POETRY** 

The Poet

So Long

ISSUE #2-OCTOBER 2020

#### MATTHEW ZAPRUDER **FEATURE:** Poem for the Fire Season **CHARLES MASON III** 1, 4, 12, 14, 22, 25, 28, 31, 35, 40 2 Gentle Death Poem 5 "Da EP" Poem for Witold Gombrowicz 6 **ROSANNA BRUNO & ANNE CARSON** SHANTA LEE Trojan Women 8,9 Trying to Speak Woman in My Own Tongue 7 Black Book of Creation 10 **BIANCA STONE** Possible Pig #1 20 SHARON OLDS Anatomy Lesson for the Officer 13 RITA BANERJEE String Theory 15 Sunlight over Reykjavík 17 Of Delight 21 **DARA WIER** If We Could 23 Alexithymia 24 No Way to Be 26 The Difficult Decision 27 MELANIE M. GOODREAUX Ghosts of Petrified Broccoli 29 MRB CHELKO She Says 32 Ode to the Dying 33 Visit our website to hear the authors read their work at TIMOTHY LIU ITERANT.ORG All of This 36

37

38



WHAT ARE THE REQUIREMENTS OF EXISTING (ONE BRICK AT A TIME)

### MATTHEW ZAPRUDER

#### POEM FOR THE FIRE SEASON

early in the morning
when it was dark
the electric wires

cut weird black shapes across the sky

the little silver fox came to our lawn

his ears kept swiveling

he looked away into the trees

little fox with silver ears I watched you

so long I forgot the spider god

was angry
I had crushed
its child

under a box of expensive water

last October a wire fell

and everything burned

so this year from the bare hills down the foxes came with silver ears

I know those crows

will eat

my stupid hopeful sunflowers their big green leaves

in rare pure sorrow

plunge up

toward their mother

in the night whatever they dream is part of some solution

people of the enclave

do more than listen

to the tired ones

straggling up the hill

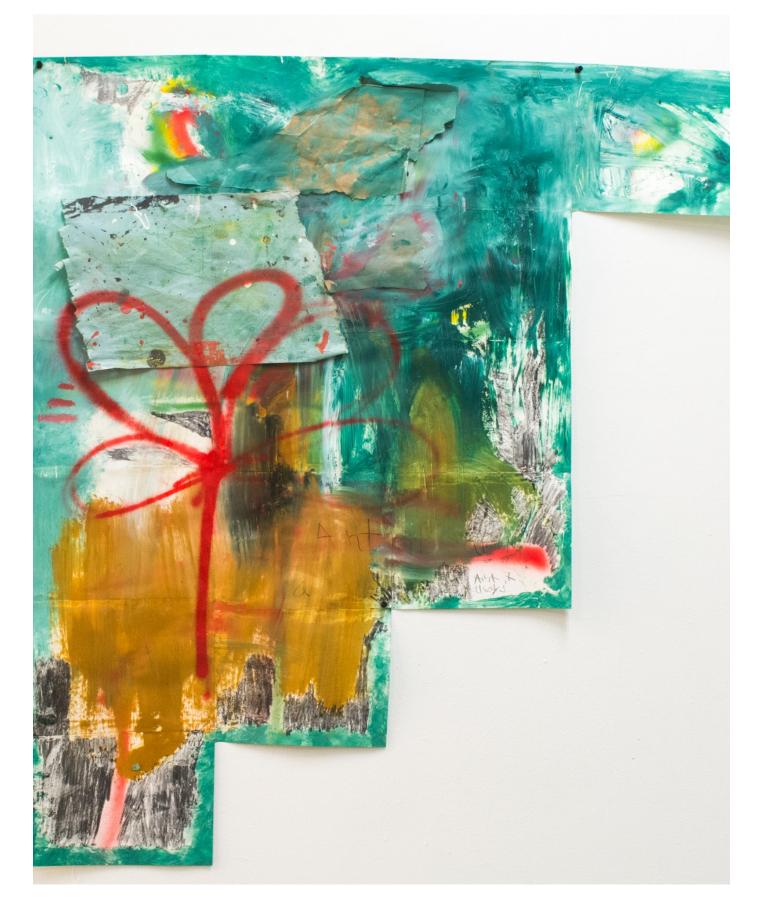
to the police station chanting the names

listen to the cave

off in the distance say to the hammers:

when I am sleeping
I am working
on understanding

what we must do



THE FLOWER, THE GUN, THE GIFT

#### MATTHEW ZAPRUDER

#### GENTLE DEATH POEM

is what I had written in my sleep with that hand that belongs to no one I wish I could remember that world it probably had some birds in it alien punctuation marks clarifying the sky here in this one we stare and stare a blank grey that is basically a color that isn't even one bouncing off the leaves in the yard making everything lunar my waking hand doesn't believe my dream hand it says death can be gentle I'm out of time to argue it's easier just to stay inside the idea that I get to choose which one of us will go first and which one will stay here to take care of the little leaf that fell into our house and now hides from the darkness of the actual

from the wind's eternal certainty

### MATTHEW ZAPRUDER

#### POEM FOR WITOLD GOMBROWICZ

I'm reading your diary is a weird thing to say even to someone dead who lived in Argentina furious at Europe for all its stupid museums full of poor people crying for the amusement of strangers I can vacuum all day and the book will be waiting open all the wrong doors and your voice will be there saying poets are enemies of anything real they think flowers love them and every pastry deserves an elegy I took a train to Poland and breathed in so much black smoke near to the odd rust colored monument to your birth made of local stone the train hurtled through vast forests whose names sound like monsters I took so many notes about vital matters of the heart and mind it's a kind of discipline not to remember who I was in the past I hoard all my energy for future atoning on your birthday to honor you I will pull down my trousers with total disrespect and pee on a very old tree

## Trying to Speak Woman in My Own Tongue

because, I be bride, sometimes, I be taken...

My hunger produces lost friends, apartments, their hunger expands into labyrinths

I am rebirthed by First Lust and Jealousy Here, I be a xenophobe estranged from

adapting to their custom, their language. My body as wonderland, as

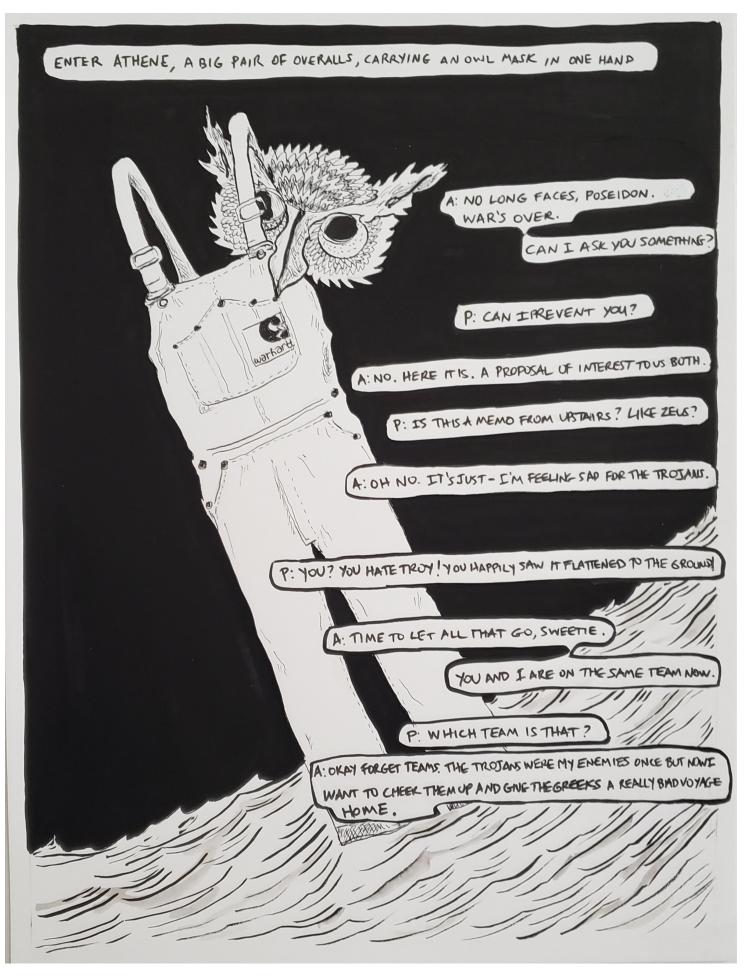
kept, as what happens to me while I've gone missing

Me as their Minotaur, an exotic of their imagining.

The children of Lack & Plenty have nothin on me

## **ROSANNE BRUNO & ANNE CARSON**





#### Black Book of Creation

I.

How far can you? she said, far, he said. How far? she said, so far, he said, that

remembering all of them becomes a chant, he said. *I only* she said

can go this far she said, Great, great, gre.....

II.

Some sounds invite eavesdropping to all the befores. Before all the gates of

never return, before tongues couldn't be trained in what they no longer are

Before they knew about choosing between leaving of will or leaving

of force, before the before that is time we didn't call time. Before there

was anything colored about it.

That is - then, here, and there - are not

separate but on a table

III.

Mother sits fashioning her children. Cosmic clay, stardust, and obsidian

for resilience. Dreams for seeing, and the things not contained by language, and

hardships sometimes cloaked as nightmares Story stitched into DNA like

home -distant -multiplied by separation anxiety, forgotten

becomes the exponential force that becomes a country expanded beyond

its own self. Beyond the shell that holds it all together

IV.

Creation is the conversation,

What do you want to be? said she

Anything we choose, said we, But what, said she, because the world said she, will

choose if you don't said she. Magic, the ability to manipulate

circumstance, said we. It shall be, said she. Time lords, said we, to collapse and

expand time at will, said we, Visibility and invisibility at will,

said we. *It shall be*, said she. *But*, said she, *as gifts are given, they can be* 

can be stolen, said she. So, with each of these things, said she, it shall be a

veil of forgetting, a spirit that resists destruction, and these wings,

said she, Don't let anyone tell you they don't exist! Don't let anyone

ever tell you they are wax!

V.

Funny how the universe beats against itself creating echoes.

How far can you go back? they said, Far, she said, how far?, they said, So far, she

said, *It becomes a chant,* she said, *I* know all the names of my mothers...



WEIGHTED EXPRESSION (WHAT IF THERE WAS NO HIERARCHY)

### **SHARON OLDS**

### Anatomy Lesson for the Officer

That is your head. That is your heart.

Elbow, bicep, knee, thigh.

And the valve in back of you, your behind,

I think it may be a genital part which
holds your genital part from in front.

I am not saying Go f. yourself.

You have done that. You have f'd our species.

I am saying, That is your holster, your gun,
your handcuffs. And those are his hands in your cuffs.

And that is a human throat you are kneeling
on. That is our throat, our brother's,
our son's, maybe our father's throat.

That is your mother's, your father's, your son's,
your daughter's throat. That is your daughter's throat.



THERE WAS DECAY ONCE, THERE'S STILL DECAY (REVOLUTION)

## String Theory

What colors mark our lives?

Today I spun a future in vivid juniper green, in melancholic rose, in hushed gold touched dawn, and deep ambrosia red—the shade of nightfall over the Sinopah.

The names of each painted strand were chosen by someone else, but like a child learning to speak or a visitor in a foreign language, I blended the sounds of their names together. Each hue was a mirage—a trick of light, a fascination. Each fired an unpredictable rhythm of cones and cylinders in the eye. If color was biological, automatic, mechanical, what sense could the eye hold?

What meaning eluded the tongue? The name of each color wrapped itself around filaments of silk and wool, but each strand escaped embrace

like some possible love too hard to grasp, like the wooden umbrella that danced in the air much faster than the gears could pull it, turning threads into a tarantella,

a glide of tambourine, a flash of insight, an arm raised high, a ribbon flying forward, a human form almost divined then lost in the commotion.

The yarns spoke no truths, they only provided a future. On the unvarnished wood, their mad dance left behind just

a few scraps of juniper mint, gold like the dawn on her cheek, a quiet red blossom, and the nightfall over the Sinopah. The moments mixed

like velveteen where they had been forgotten. Strings ran parallel, intersected, spiraled out. They made an uncommon nest, which I placed in my palms and embodied for a moment the hues and rhythms of their enchantment. The colors startled in their connection and dissolution.

They wove an entire cosmos in my hands.

### Sunlight over Reykjavík

Since I've been gone, I've had this theory that relatives, friends, even great loves continue to live wonderful, peculiar,

cinematic lives at a great distance, even if I couldn't see them everyday, every year, or even once again—

This is what makes distance possible: to live alongside but separate.

They would live parallel to me in India and Singapore and Germany, in Japan and England, in Australia,

down the West Coast and the East— And every few years, we'd meet and be surprised at how a nephew

seemed taller, a beloved cousin a little bit more plump, and a great aunt, quirky but a little slower.

This is what made distance possible, but all those years ago, it was hard to watch Nani's long hair grow silver,

the light of her smile softer, her eyes just a bit more tired.

I think of her often when gliding past cumulus clouds that turn into waterfalls and castles over new planets like Reykjavík.

She was the first woman I knew driven by words and wanderlust. That is to say, it feels mystical the way we love and exist in separate times, that continents

and oceans, satellites and telephone wires hide the interplay between night and day, that affection and touch are our waking shadows, that this is what makes distance possible.

Words and wanderlust are his day and my night—

What good is distance when you're entangled for good?

Ensured by gestures and words and the promises of touch that reverberate and rewrite the body.

Spooky action at a distance: a bit like the sunlight over Reykjavík, a bit like the luxury of being a passenger

and rejoicing at leisure, rejoicing at having the time to watch and read and write and remain remote.

But even for the closet voyeur, who steers the journey—the pilot or your eyes? When we see the hurt distance causes, is it not the same?

In waking sleep, in the dawn's glow over Reykjavík, the first words that come to mind are: glacial planes, mountain fog, hot-spring skies.

The air is occupied by a blue so true, so finite and impossible to break, it could only belong to Reykjavík and to one devastating morning in September nearly twenty years go.

The plane descends below the cloud bank and suddenly everything is chemical gray

and cotton. The ground is black-green: a lava-rock speckled brown.
The tarmac glows:

we glide between dotted aurora borealis lights

and parallel lines.

But who conducts us now? Is it me, or him, or love, or is it you?



POSSIBLE PIG

### Of Delight

The first time I knew we had made it to Paris, was when, after watching the New Year's fireworks illuminate the evening sky, we returned to our room, and I slipped into the bath and watched the water magnify the light against the blue-green tiles. The faucet rushed on as I settled in, and my fingers, sliding to turn it, shook off small drops. Each fell back like a diamond. The water around me glittered and swayed, catching the crisscrossed shadows and luminosity of the overhead lights. The room was warm and silent. And for a quiet moment, the water falling from my fingertips felt like an unasked wish had been granted.

The hotel must have been made during the fin-de-siècle, and was somewhere on the edge of the 17th and 8th of Paris's snail-like arrondissements. It was a place that felt sleepily suburban. The neighborhood was quiet and full of immigrants and döner-kebab shops and young families pushing strollers passed stores that had closed earlier that night.

Our hotel was outside of the city's charmed inner life. You had to cross a bridge to cross a bridge to get to a place where you could hear the murmurs of dinnertime conversation. And the clinking of glass and cutlery as the bateaux mouches radiated down the Seine at night. It was an even longer walk to all those celebrated icons of tourism. A stroll down the Champs Élysées or an amateur photoshoot under la Tour Eiffel seemed miles away.

But we hadn't come to Paris to be tourists. We were here to peak at the storage rooms of the Musée Guimet to decipher if the Buddhist statuaries they had recently purchased were in fact authentic Gandharan art or just forgeries. You were here to read the ancient inscriptions and decipher their value. And I had come to the city to relearn a life of art, to figure out how one became just a poet.

It was my first time in France. When we left Boston, I was twenty-six going on twenty-seven. And when we arrived in Paris, I was shocked by how the air even felt lyrical that evening as the city shut down around us. It was mid-winter, and by the time we carried our suitcases up from the metro to the hotel, almost everything was closed around us for Saint-Sylvestre. We checked in, watched the clock's hour-hand inch closer to midnight, and hurried to deposit our luggage in our slim and compact hotel room. It was a place where the bed hit against the wall, which bumped against the desk. There was just a small alcove for an electric coffee pot and a folding stand for one of our suitcases. The other remained on the floor as we darted out to get dinner before the lights of the remaining restaurants closed.

But a few blocks away were the open-air night marchés, and there we picked out a small round of gruyère and some light bread and strawberries for desert before the joyous crowds on the streets dispersed. Back in our room, we made a picnic on the bed and opened the porte-fenêtre into the courtyard below. Beyond the white-gauze drapes was a December night about to greet a New Year. Friends and families finished late-night dinners. Pre-war jazz played from the ivy-covered windows. Somewhere, around the corner a couple made love. They sounded nothing like the movies. A pair of men smoked over their balcony with drinks in hand.

A few minutes to midnight, we would run to the nearest bridge to watch the fireworks. From some remote corner of the Seine, as we kissed and embraced at midnight, I would think how funny it was that even gunpowder was first invented to celebrate art and joy. We had been together then for nearly two and a half years. And I was sure that on that bridge, under those fireworks that exploded like diamonds and decorated the night sky with streamers of flickering gold, orange, bronze, and blue, one of us would surely whisper to the other, *marry me*.



**BUT WE KEPT FIGHTING** 

### If We Could

turn time into space
it would take some unknown
number of years
for you to catch up to me
not that catching up
except in the casual
way we mean let's tell one another
what's of significance
or memorable, of consequence
or worth repeating or meaningful
in order to see if we still like one another
as much as we think we do
is more reasonable

#### Alexithymia

What I feel says it is stronger than me

Name any object a person carries everywhere

I overheard someone say

It is a great relief to understand

We remained strangers

She put the crow's long tail down in the dust

What is your dad's girlfriend's dog's name?

When did your mom save the baby deer from the wolves?

Our town's Tree Warden and its Shade Tree Committee

Discussed solemnly what's wrong with my Metasequoia

I call it a cypress because I need to call it that

They say its own roots are strangling it

They say it's unlikely anyone can save it

That was said a good decade ago

This makes me feel stricken with thoughts

About New Jersey's Pine Barrens

Because I haven't seen them

I want to mention the cypress trees

Of Deer Range, Naomi and Jesuit Bend, Louisiana

I heard a friend say

Who is/ by what/ somewhere/ today/ reminded of me?

And I liked it well enough to repeat it

On the solemn elevator an agitated man

Looked at me apologetically

His t-shirt said REPEAL THE DEATH PENALTY

In the solemn cafe diners in black suits

Exclaimed over WaWa scavenged ramen

While breaking eggs over steaming bowls

They took hopeful pictures to send home and around the globe

Philadelphia, Pennsylvania, a little dismal, a little fabulous

We wanted to visit the Rosenbach Museum

To admire Marianne Moore's rooms

But we arrived too late

A man attending to the Rosenbach Museum

Liked us a little more once he learned

We came from Amherst, Massachusetts

Not because another beloved poet entered into our conversation but

Because he once lived in Amherst and liked its trees

It felt like a National Park he told us but he still couldn't let us

Into Marianne Moore's rooms

Another time, we said as we passed out the door.

One of us said, yeah, there should always be another time

I think I did

But it may have just been me wanting that to be true



ALWAYS SAYING I, MEANING WE

### No Way to Be

I feel as if I've already died

in too many ways I feel as if I'm already dead I take in trash tv, politics, and emotional junk

& think

that's the god-awful truth maybe not the most obvious parts

but more likely

the real living people whose work it is to act as if it is

to make a living

I feel as if how I feel now feels how it is when you're already dead and life goes on

#### The Difficult Decision

has now been made so many times by so many it is a wonder how it keeps on being made as if it has become necessary to tell ourselves when we come to the moment when the decision must be made things have to have changed & it becomes once more necessary to take into consideration the same concerns though necessary to pretend we have come to this conclusion independently without noticing how uniformly the difficult decision is being made as if it has never been made before just about everywhere on earth



THERE IS RARELY A MOMENT OF TRUE VULNERABILITY WHERE THE TRAUMA AND PAIN FROM SIMPLY EXISTING CAN BE EXAMINED OR DIGESTED

#### MELANIE MARIA GOODREAUX

#### Ghosts of Petrified Broccoli

I.

We returned, overdue by half a year.

I hadn't opened our refrigerator in six months.

What does consistent cold without care do to a garden of vegetables

in an abandoned New York apartment after how many blurry days?

I beheld my new bouquet of petrified broccoli—

burned green-black by turning unto itself during the doom.

A dried out dream deferred, to say the least.

I married it to the trash which was a pile on the floor.

There were other forgotten things I needed to toss

in the re-do of re-leaving the right way.

There were twelve pork dumplings

that now looked like hairy dark-gray storm clouds,

a herd of them rotting in a plastic container.

I was afraid it was sushi at first.

For that, each of the twelve would have been breathing.

Upon opening the door the alive things could shut me out of my own fridge,

a favorite place I hadn't peered inside for such a long time.

The almond milk was ahead of the butter

smooth

slippery

gold

contained in its clear incubator.

Long ago, a wife lived here.

Long ago, a life lived here.

I had left in such haste.

Whatever I was running away from did not catch me.

This rush could not hush.

It was beside itself with filth

and mayhem

and confusion

and dream.

II.

I thought I had left the apartment fit for kings.

All the dishes washed and set.

When we walked in, it looked like ten boss-giants had lived and fought there,

maudlin fools in a loud shebang of war.

The house was an angry fuss.

Papers everywhere. Purple curlers on the cable box. A sock on the kitchen table.

Home Depot boxes tossed like brown dice. Broken art. Dishes in the sink. Dishes in the sink?

Other than that, I had done pretty well.

Still, I raised both eyebrows at my own self,

judging the woman looking back at her own Pompeii.

#### III.

We had grown so heavy and fat wherever we came from,

that we broke the futon where we slept.

We took the cracked wood down to the street in an elevator,

setting it steady in front of neighbors who carried the broken thing away before sun up.

Our neighbors laughed loudly and chased each other up and down the block

well into the night.

They held an island techno party hosted by the boom boom bass of somebody's car.

The hooptie DJ in charge never needed to sleep.

I complained to my lover from the bed we had made on the floor.

We had to keep the windows open due to my hot flashes.

Do you hear that? We never hear such loud noise in the country.

He laughed and laughed, pussy-whipped by the city's clangor.

The next night, on our walk, a rat flashed across the sidewalk

before the next step of my green orthotic boot.

I screamed, Did you see that—rat?

My friend pretended not to see it,

skipping ahead with only jazz in his ears.

#### IV.

I cried when I saw the city, rolling into its lights from the car on a bridge.

A trip and a trump, a glamorous dump that felt like my old friend.

The hellos were sweet, and the gas was off, no hot water.

The moon was an orange pill to kill.

The burritos from the bodega were stuffed.

The croissants owned their butter and the carrot cake was as thick as bricks.

The accents sold me soda and gave me ancient faces from other places.

We dragged our blankets to the laundromat, a load so heavy—

it broke the handle off my 99 Cent Store wagon

tinkering only half way back up the concrete hill.

We jangled our keys while busses belched on down the road.

A sister moved me out the way with the same teeth-sucking and scowl

I save for my best private aggravations.

We were home. Phantoms on the elevator.



ITHOUGHT TO MYSELF ONE DAY AND I FIGURED I'D SHARE, THAT IF IT CAME DOWN TO IT, THE SYSTEM WOULD DESTROY ITSELF BEFORE IT LET SOMEONE TAKE OVER.

(WHAT IS THE SYSTEM YOU'RE TALKING ABOUT?)

#### SHE SAYS

when you die, I will still live here in this house that is not really

a house it's an apartment with no stairs to the bedrooms, with no garage only

lint and spare change below the couch's belt. When you die, she says, I will wear a belt.

See these unused loops at my waistline? These tunnels? I will thread them. When you die,

I will expand to fill the spaces. And I will have a child, a girl, like myself, with hands

like these. Did you always want a girl with hands like these? When you die, I will reach

the highest shelves, my fingers, tough and nimble as giraffe tongues. I will be

so grown up. I will eat like this. Sleep when I want. The city

will be mine. See those trees outside my window? See that store on the corner, a frosted cake

filled with cream? See how the road, slick with rain, becomes a path of light?

When you die, I will brush my teeth like this, my teeth

new and large as temples around the flower market of my tongue.

#### ODE THE DYING

to slow pockets in the work day blinds drawn like sheets over the still vacant blue body of the river

to crossed legs which feign to sleep forever

to time
spent surfing the web
for new couches
velvet green with single
rectangular mattress-like
cushions to receive
the exhausted bodies
of my friends
Sarah Kevin Xela John
to sleep upon if not
like kings then like men
who feel like kings

to the blood of my loved ones stored in the tender vaults of their bodies

no one in New York has died

I know

it's slow here
at the transplant office
because
you have not yet drunk
the last sip
from that paper cup of air
not in the ER or ICU

or in Comfort Care
where they no longer come
to take blood cultures
or to test for infection
but deliver instead more pillows
and dope patients
into a cozy haze

sweet stranger gazing for the last time at your grown son

I will be right here browsing for couches I will drink the cold dregs of my coffee I will lean back nearly tipping in my chair

to stretch my boredom
and spread to your hospital room
the strange magic
by which the secondhand
of the office clock bobs
like the head of a young boy
nodding off beside his mother
on an early train



ALWAYS SAYING I, MEANING WE

# TIMOTHY LIU

### ALL OF THIS

We could spend
all of our days
paying rent
or taking out
the garbage or
mowing the lawn
each week
in a different
direction
so the grass
lays down better
and call it love
and it wouldn't be
wrong, but that
isn't what matters
most, only
makes our lives
not less but
more as we get
ready for the big
day—waiting
for those who will
take us away
from all of this—

# TIMOTHY LIU

### THE POET

How can I live with you when we

can't agree

on where's the best place

to break the line?

# TIMOTHY LIU

### SO LONG

It's my turn

to go			
rogue. Last			
night I went			
to bed			
after feeding			
the cat			
and thought—			
I hadn't			
written you			
in quite			
awhile			
and probably			
wouldn't			
for all I knew			
not because			
you mean			
so little			
to me			
but just			
the opposite—			
how too much			
of a good			
thing can be			
enough			
to cancel			
everything out			

and I don't want that

right now,

maybe not ever—took me

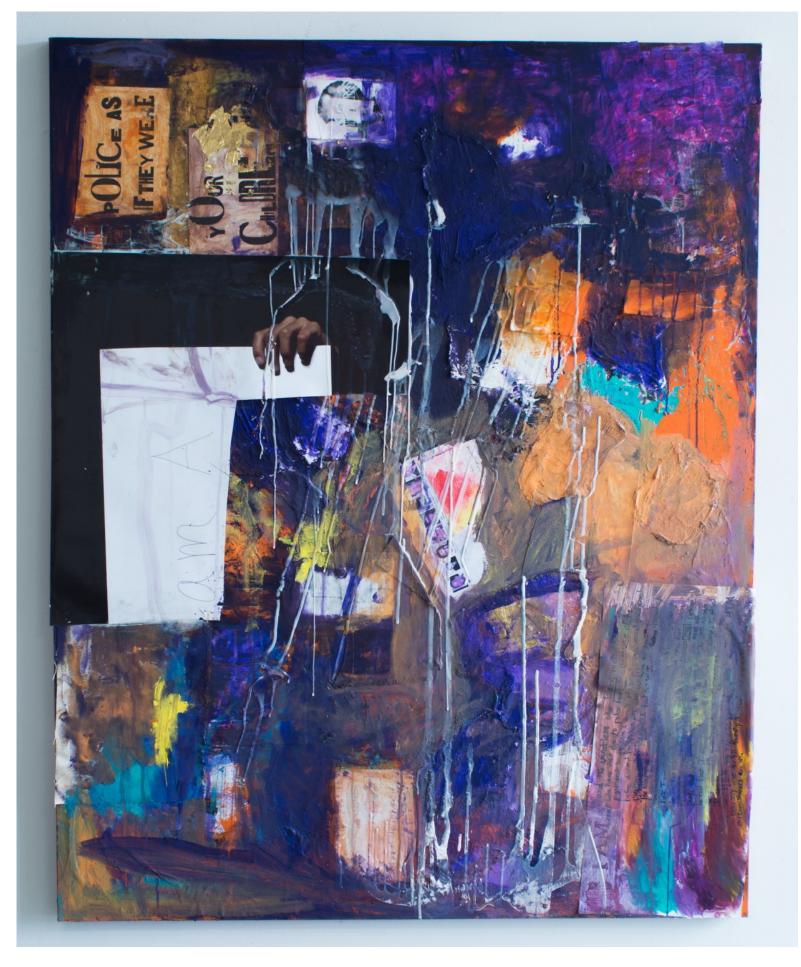
so long

to get the flowers

near the lawn

to grow in just the right

direction—



IT STARTED AS A MISCOMMUNICATION, BUT HOW DO I ACT WHEN YOU SAY I'M THIS WAY (1)

#### ARTWORK IN THIS ISSUE

## "Da Ep" by Charles Mason III

Charles Mason III (based in Baltimore, MD) received his AA in General Studies from the Community College of Baltimore County, 2010, BFA in Graphic Design from the University of Maryland Baltimore County, 2014, and his Master of Fine Arts in Studio Art from the Pennsylvania Academy of the Fine Arts, 2019. He has curated several shows in Baltimore and Philadelphia as well as had solo shows in Baltimore, MD at Maryland Art Place, 2016, and Philadelphia, PA, at Spillway Collective, 2019. He has participated in group exhibitions at Hudson Valley MOCA, Peekskill, NY, the Woodmere Art Museum, Philadelphia, PA, Radical Reading Room, The Studio Museum in Harlem, Harlem, NY, Breaching the Margins, Urban Institute for Contemporary Art, Grand Rapids, MI, and Proximity, Anna Zorina Gallery, New York, New York, to name a few. His work has been included in articles in both the Baltimore Sun and BMORE Art respectively. He has work in the permanent collection of the James E. Lewis Museum of Art, Baltimore, MD, and he is also a recipient of Maurice Freed Memorial Prize.





ITERANT is a Ruth Stone House publication. Ruth Stone House is a non-profit 501(c)3 charity organization supported largely by donations and volunteers. To learn more about RSH visit ruthstonehouse.org.

To help ITERANT's goal to compensate contributors and keep the magazine free, or to submit your own work, visit us at ITERANT.ORG.

ITERANT may be printed in its entirety by anyone. We ask that you link to the digital file on our site instead of sharing the PDF. None of the work contained in our publications may be published or displayed without written permission from us.